

МЕЖГОСУДАРСТВЕННЫЙ АВИАЦИОННЫЙ КОМИТЕТ  
КОМИССИЯ ПО СЕРТИФИКАЦИИ АЭРОДРОМОВ И ОБОРУДОВАНИЯ

INTERSTATE AVIATION COMMITTEE  
COMMISSION FOR AERODROME AND EQUIPMENT CERTIFICATION

ДОПОЛНЕНИЕ № 1  
к СЕРТИФИКАТУ ТИПА № 314  
от 22 января 2003 года  
ADDITION No. 1  
to TYPE CERTIFICATE No. 314  
of January 22, 2003

1. Действие Сертификата типа № 314 от 22.01.03 распространить на огонь кругового обзора ML 121, применяемый в качестве:

- ML 121 APP/w - огня приближения и светового горизонта в системах ОМИ;
- ML 121 THR/RWE/g/r - входного/ограничительного огня в системах ОМИ;
- ML 121 THR/g/- - входного огня и огня фланговых горизонтов в системах ОМИ;
- ML 121 PAPI/w/- - огня знака приземления в системах ОМИ;
- ML 121 RWE/r/- - огня КПП в системах ОМИ;
- ML 121 RWY/y/- - огня уширения ВПП в системах ОМИ;
- ML 121 TWY/b - бокового огня РД;
- ML 121 RWY/w, ML 121 RWY/w/y, ML 121 RWY/r/y - бокового огня ВПП в системах ОМИ.

*Extend the scope of Type certificate No. 314 of 22.01.03 to cover omnidirectional light ML 121 used as:*

- ML 121 APP/w - as approach and crossbar low intensity light;
- ML 121 THR/RWE/g/r - as runway threshold/end low intensity light;
- ML 121 THR/g/- - as runway threshold light and wing bars low intensity light;
- ML 121 PAPI/w/- - as touchdown indicator low intensity light;
- ML 121 RWE/r/- - as stopway low intensity light;
- ML 121 RWY/y/- - as runway turningloop low intensity light;
- ML 121 TWY/b - as taxiway edge light
- ML 121 RWY/w, ML 121 RWY/w/y, ML 121 RWY/r/y - as runway edge low intensity light.

2. Пункт 2 Ограничений действия Сертификата типа № 314 от 22.01.03 дополнить:

*To item 2 of Operating limitations for Type Certificate No. 314 of 22.01.03 must be added:*

«Обязательные для выполнения ограничения и указания по технической эксплуатации огня кругового обзора ML 121 содержит:

*Mandatory operating limitations and maintenance instructions for omnidirectional light ML 121 are contained in:*

Техническая инструкция ТР 18/4, изд. 06.09.04».

31.10.2005  
МОСКВА  
MOSCOW



*V.N. Goncharov*  
В.Н. Гончаров  
Председатель  
Комиссии МАК  
V.N. Goncharov  
Chairman  
of the IAC Commission